

Contents

Table des matières

Acknowledgements / Remerciements — V

Franck Hofmann & Markus Messling

On the ends of universalism — 1

Part I: Histories

Première partie: Histoires

Leyla Dakhli

Napoléon a-t-il *réveillé* le monde arabe? — 43

Hans-Jürgen Lüsebrink

Universalisme des Lumières et impérialisme colonial — 55

Avi Lifschitz

Un culte universaliste de la raison? — 71

Sarga Moussa

Suez 1869: un cosmopolitisme eurocentré? — 85

Part II: Global Perspectives

Deuxième partie: Mise en perspectives mondiale

Christopher M. Hutton

Linguistics and the intellectual challenge of diversity — 105

Sergio Ugalde Quintana

Littérature, culture nationale et guerre — 125

Tammy Lai-Ming Ho

Trans-cultural and trans-temporal translations — 141

Emmanuel Droit

Writing a global history of 1989 — 157

Part III: **Contestations**

Troisième partie : **Contestations**

Christiane Solte-Gresser

Comment le cauchemar traumatique désagrège-t-il l'universalisme européen ? — 179

Mario Laarmann

Réponses antillaises à l'universalisme européen — 193

Valérie Deshoulières

Penser *contre* la mémoire européenne — 209

Mohamed Kerrou

Tempo et rythme des révolutions universelles — 217

Contributors / Contributeurs — 233

Index — 235